BAMBOO COMICS
WIN SELECTION
姫（きみ）のためなら死ねる
4
くずしろ
TAKE SHOBO

BAMBOO COMICS
WIN SELECTION

姫のためなら死ねる

4

くずしろ

TAKE SHOBO

BAMBOO COMICS
WIN Selection

姫のためなら死ねる 4

presented by
KUZUSHIRO

くずしろ

TAKE SHOBO

9784812485491

ISBN978-4-8124-8549-1

C9979 ¥819E

1929979008192

雑誌 57630-85
定価 本体819円+税
竹書房

WIN Selection

kimino
tamenara
shineru
presented by
KUZUSHIRO

姫のためなら死ねる 4

くずしろ

BAMBOO COMICS
WIN SELECTION

姫のためなら死ねる 4

presented by
KUZUSHIRO

9784812485491

ISBN978-4-8124-8549-1

C9979 ¥819E

1929979008192

雑誌 57630-85
定価 本体819円+税
竹書房

WIN Selection

kimino
tamenara
shineru
presented by
KUZUSHIRO

マジ萌ゆる
大人気平安ギャグ
4コマ!!
ついにあの陰陽師が参戦!?

くずしろ

TAKE SHOBO

TAKE SHOBO

源氏物語
ガチオタ女房、
すがわらのたかすえのむすめ
菅原孝標女
登場!!!!!!!

描き下ろし
特典ペーパー
プレゼント中!
詳しくは折り返しを
見てね♥

「何としても全巻読破したい…つわ 紫式部様 マジ神だお…」

IN THE FIRST VOLUME, I WROTE THAT MAIDS AND LADIES OF THE COURT ARE APPROX-IMATELY THE SAME THING, BUT HOUSE-KEEPERS ARE SEXIER THAN MAIDS.

*MAIN CHARACTER OF "THE TALE OF GENJI" WRITTEN BY MURASAKI SHIKIBU

くずしろ

It's a bit late but I'm actually really not good at classical history.

I answered history tests instinctively.

I was constantly drawing during classes.

I only remember:
The small ballad to easily remember the conjugation of classic verbs and the perversion of Hikaru Genji*.

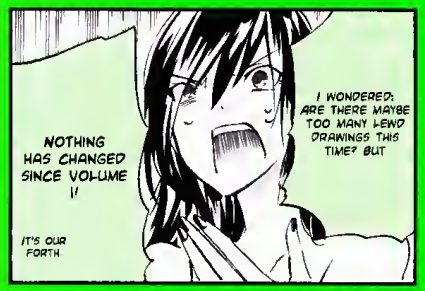
Yes, that's the author who wrote a manga happening in the Heian era who's saying this.

Yes, please look at me with that eye.

Please go ahead.

Cover Illustration KUZUSHIRO
Cover Design Naoko Haganuma

IN THE FIRST VOLUME, I WROTE THAT MAIDS AND LADIES OF THE COURT ARE APPROXIMATELY THE SAME THING, BUT HOUSEKEEPERS ARE SEXIER THAN MAIDS.



*MAIN CHARACTER OF "THE TALE OF GENJI" WRITTEN BY MURASAKI SHIKIBU

くずしろ

It's a bit late but I'm actually really not good at classical history.

I answered history tests instinctively.

I was constantly drawing during classes.

I only remember:

The small ballad to easily remember the conjugation of classic verbs and

The perversion of Hikaru Genji*

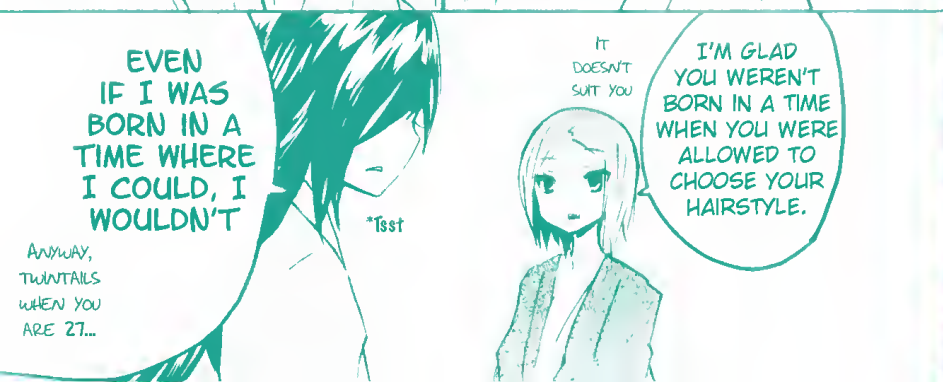
Yes that's the author who wrote a manga happening in the Heian era who's saying this.

Yes please look at me with that eye.

Please go ahead.

「姫のためなら死ねる」好評連載中!!
完全無料・毎日更新のライト感覚WEBコミックサイト
まんがライフWIN
MANGA LIFE WIN
描き下ろし特典ペーパープレゼント!
パスワード…takasuenomusume
超速公開中!
http://mangalifewin.takeshobo.co.jp/

*I tried some haircuts on Shonagon


EVEN IF I WAS BORN IN A TIME WHERE I COULD, I WOULDN'T
ANYWAY, TWINTAILS WHEN YOU ARE 27...
*Tsst
IT DOESN'T SUIT YOU
I'M GLAD YOU WEREN'T BORN IN A TIME WHEN YOU WERE ALLOWED TO CHOOSE YOUR HAIRSTYLE.

LAMBOOK COMICS
WIN Selection

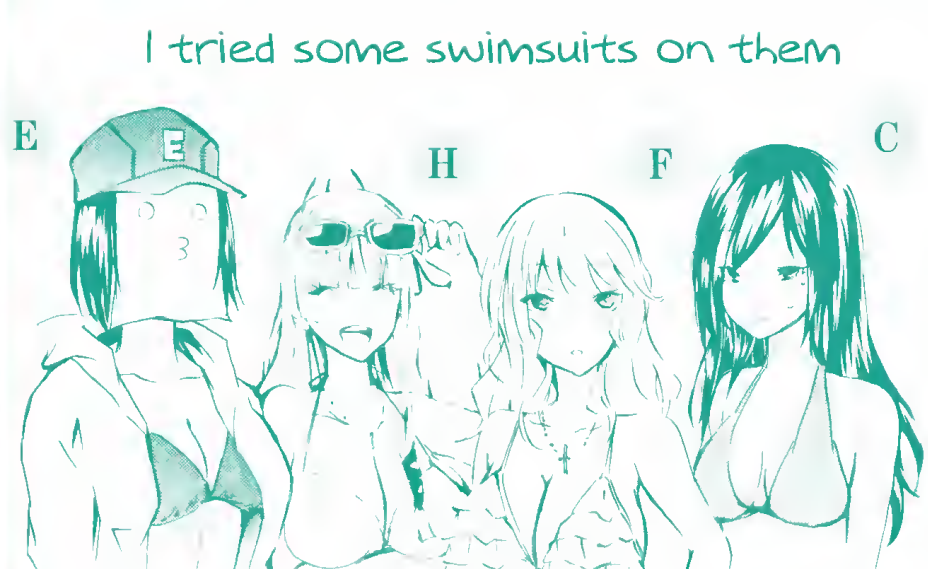
姫のためなら死ねる 4

Ajimino umanishinen
presented
KUZUSHIRO

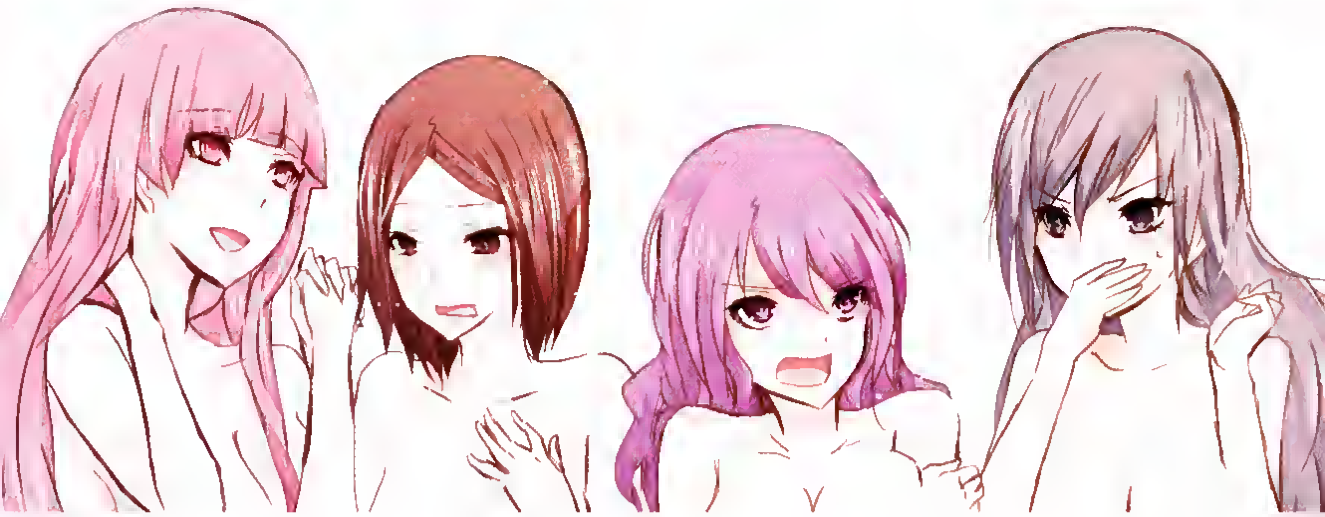
くずしろ

TAKE SHOBO

I tried some swimsuits on them



BENKAN, YOU SAY THAT BE-CAUSE YOU VE SMALL OBS.
YOU SAID SOME-THING?
NO...
I'M GLAD I WASN'T BORN IN A TIME WHERE WE SHOW THAT MUCH SKIN.



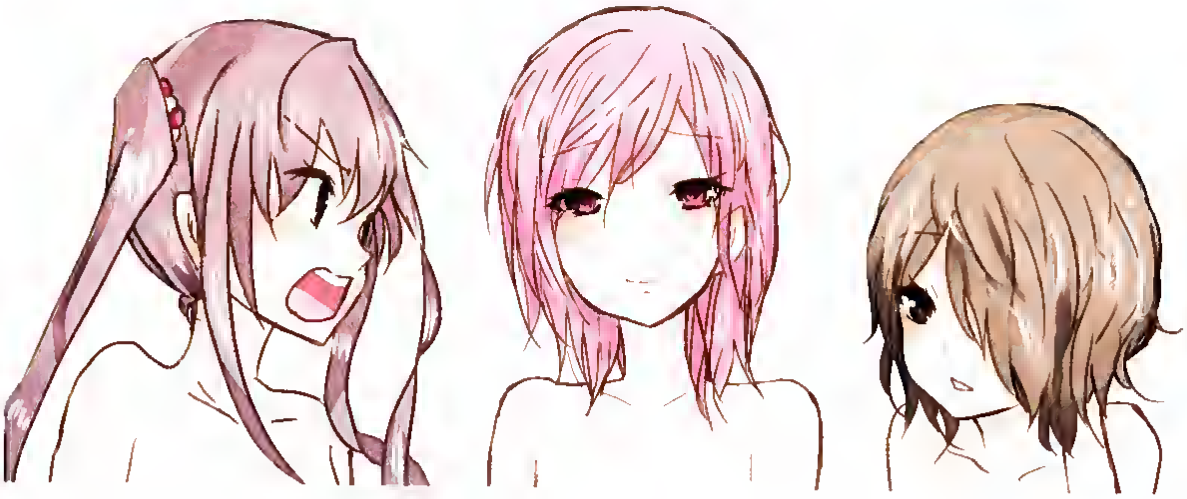
姫（きみ）のためなら死ねる 4

kimino tamenara shineru

presented by KUZUSHIRO

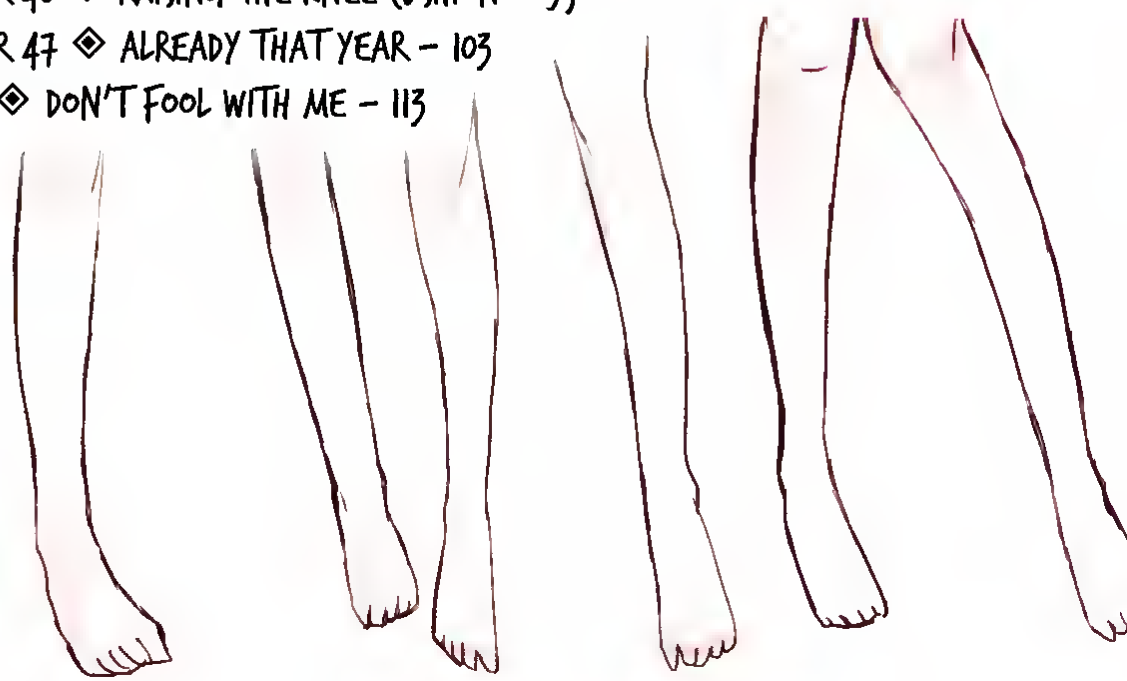
くずしろ

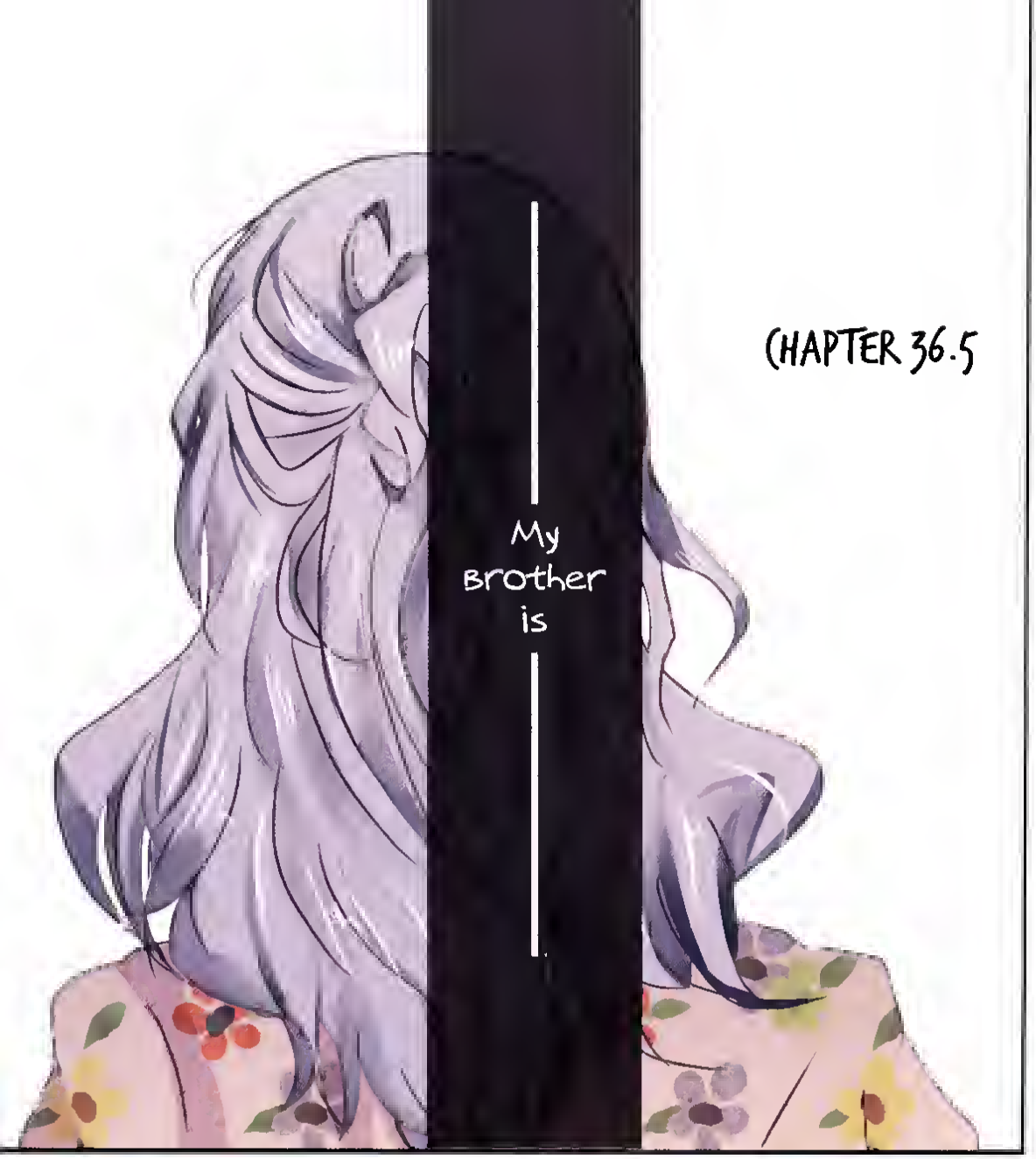
BAMBOO COMICS
WIN SELECTION
TAKE SHOBO



Contents

CHAPTER 37 ◈ OLDER BROTHER – 11
CHAPTER 38 ◈ I WON'T WANDER ANYMORE – 19
CHAPTER 38.5 ◈ THIS IS JAPANESE CULTURE – 29
CHAPTER 39 ◈ SUGAWARANO TAKASUE NO MUSUME – 35
CHAPTER 40 ◈ A MISERABLE PERSON… – 43
CHAPTER 41 ◈ KO' THE NERVOUS – 51
CHAPTER 42 ◈ SHOW THEM, MURASAKI – 61
CHAPTER 43 ◈ NO BOOBS …!? – 69
CHAPTER 44 ◈ WHAT A BUNCH OF EGOTISTS! – 77
CHAPTER 45 ◈ PLEASE BECOME MY SISTER-IN-LAW – 87
CHAPTER 46 ◈ RAISING THE KNEE CUSHION – 95
CHAPTER 47 ◈ ALREADY THAT YEAR – 103
GOSSIP ◈ DON'T FOOL WITH ME – 113

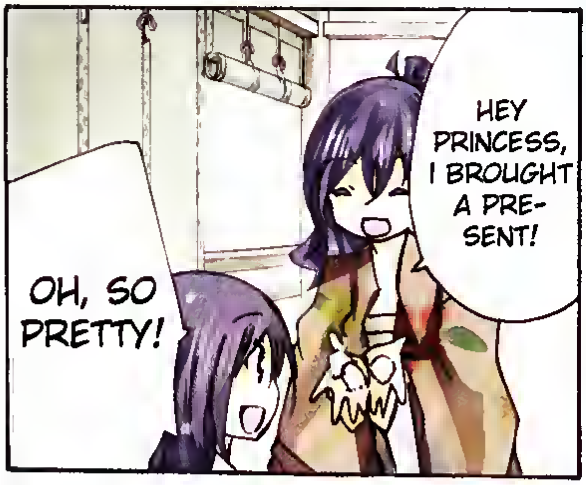


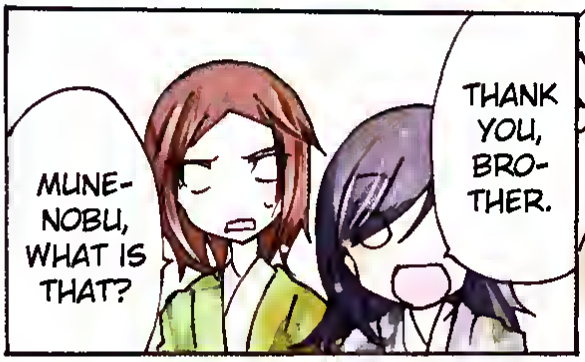

CHAPTER 36.5
My brother is

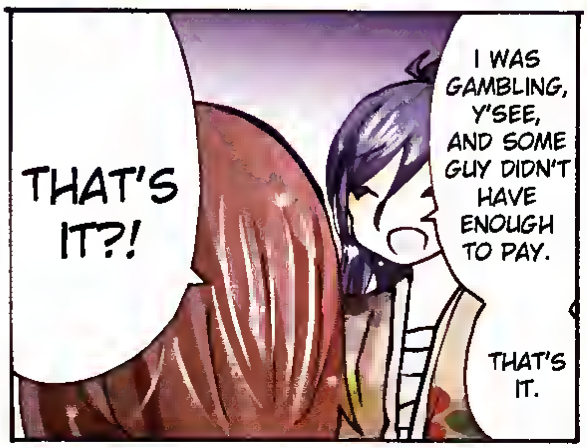
If you say it nicely, a free individual,
if you don't say it nicely, he's just a savage.

IF YOU SAY IT IMPARTIALLY,
HE IS A DELINQUENT.

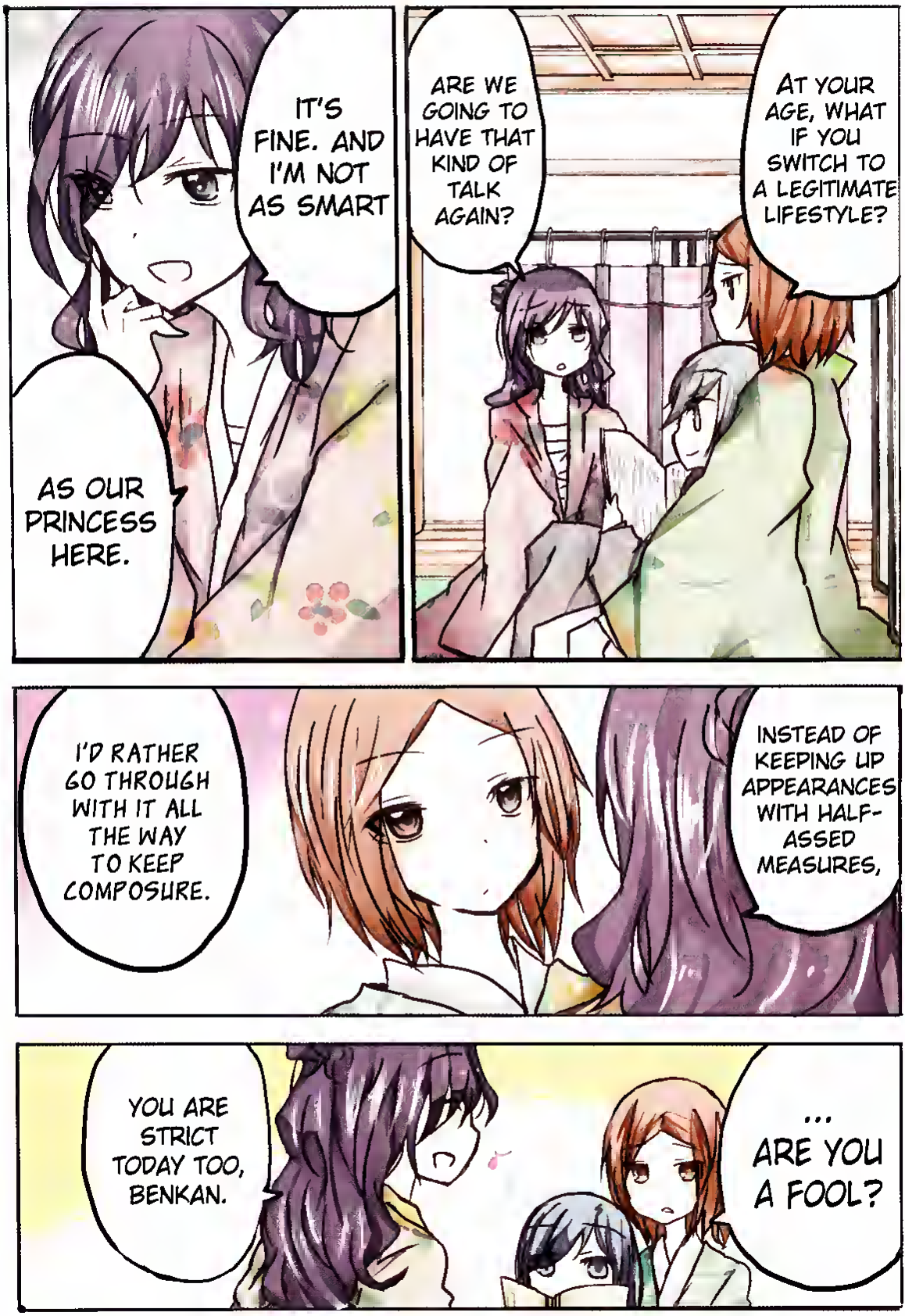
平たく言えば、不良で
大刀を持って悪友とふらふらしてばかりいた

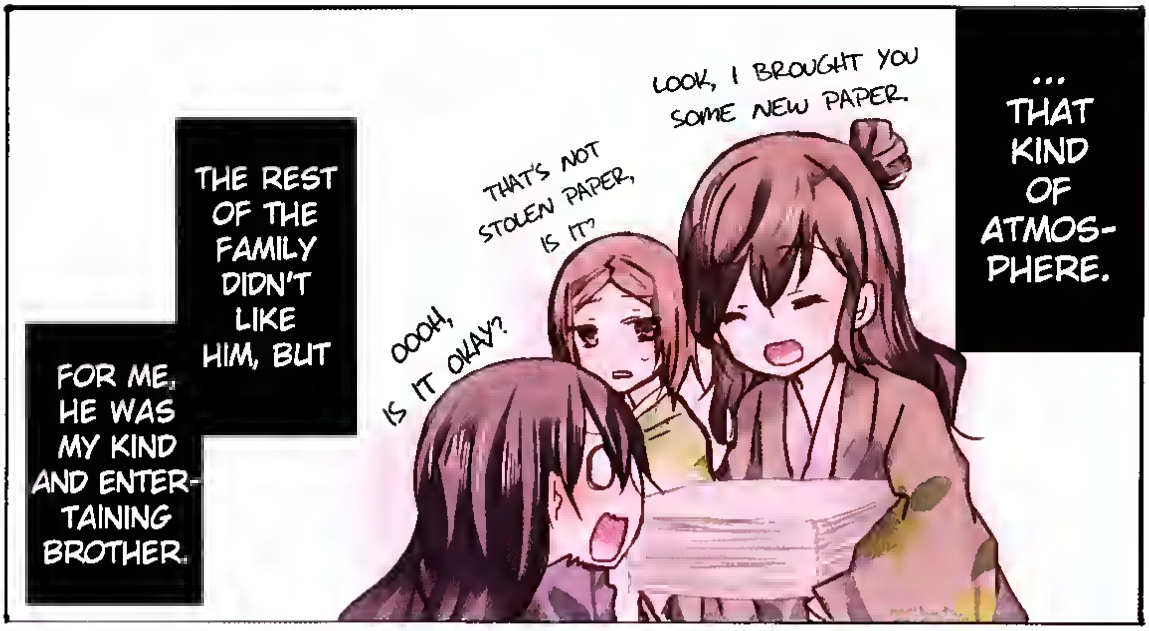


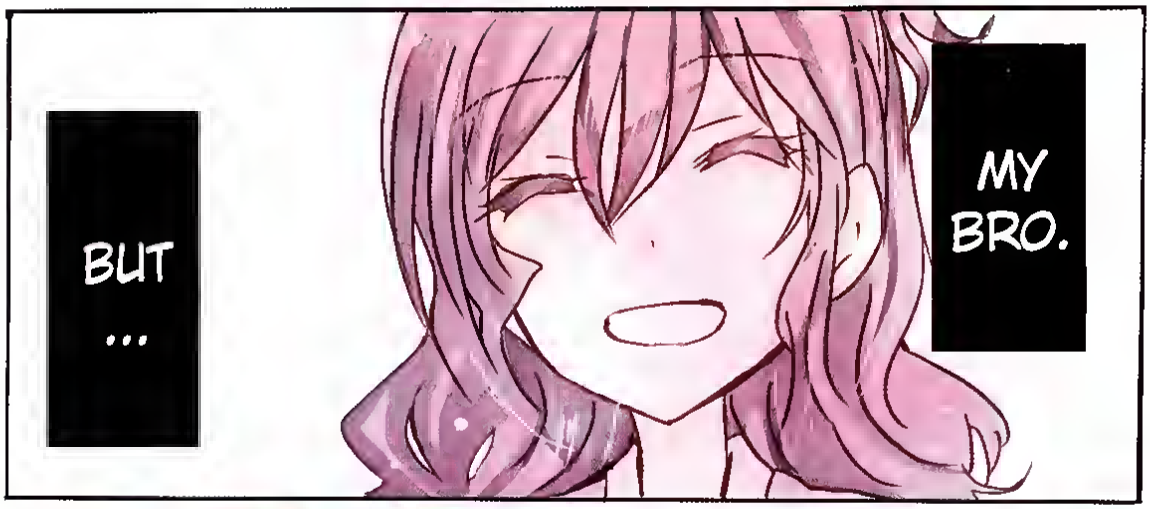


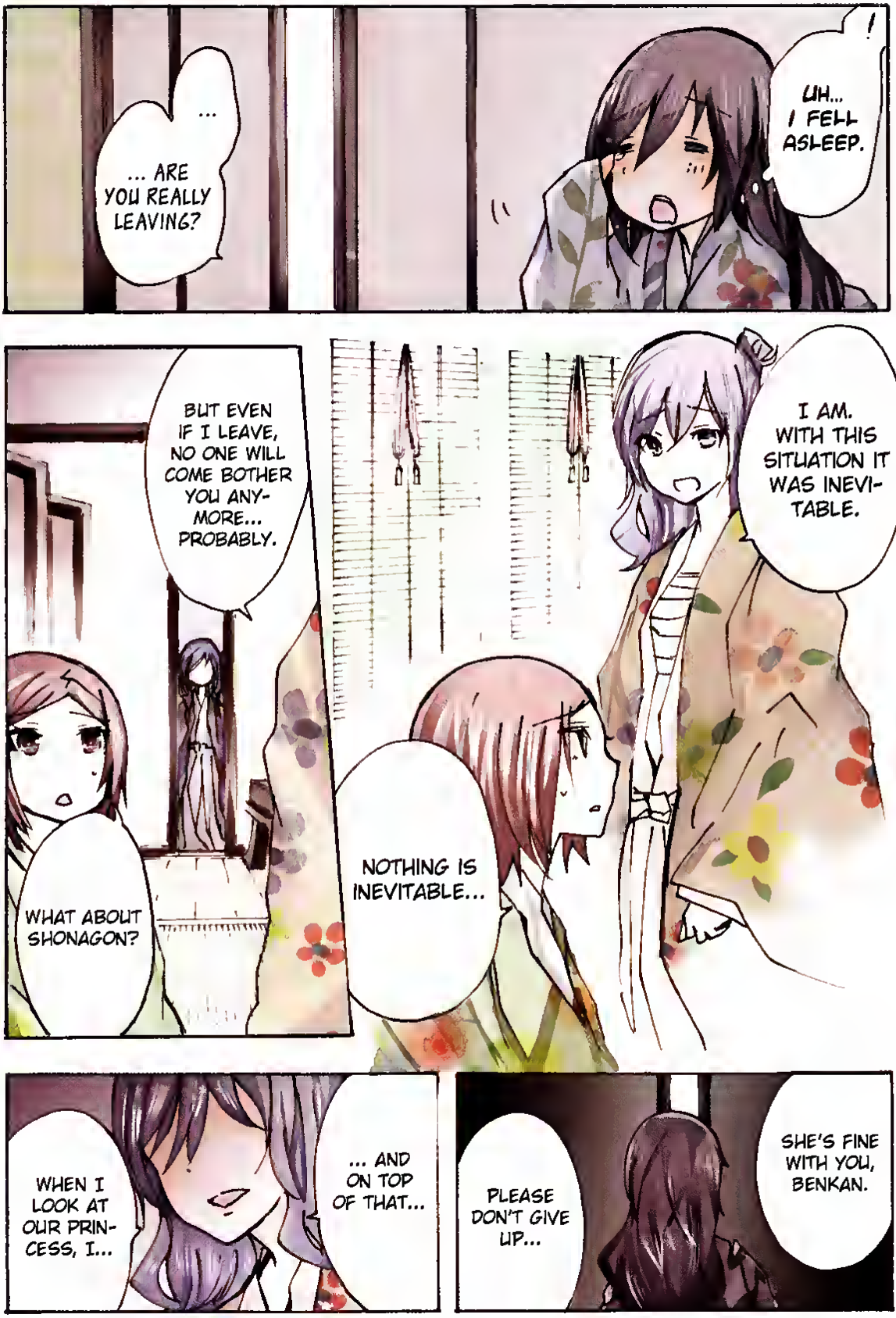


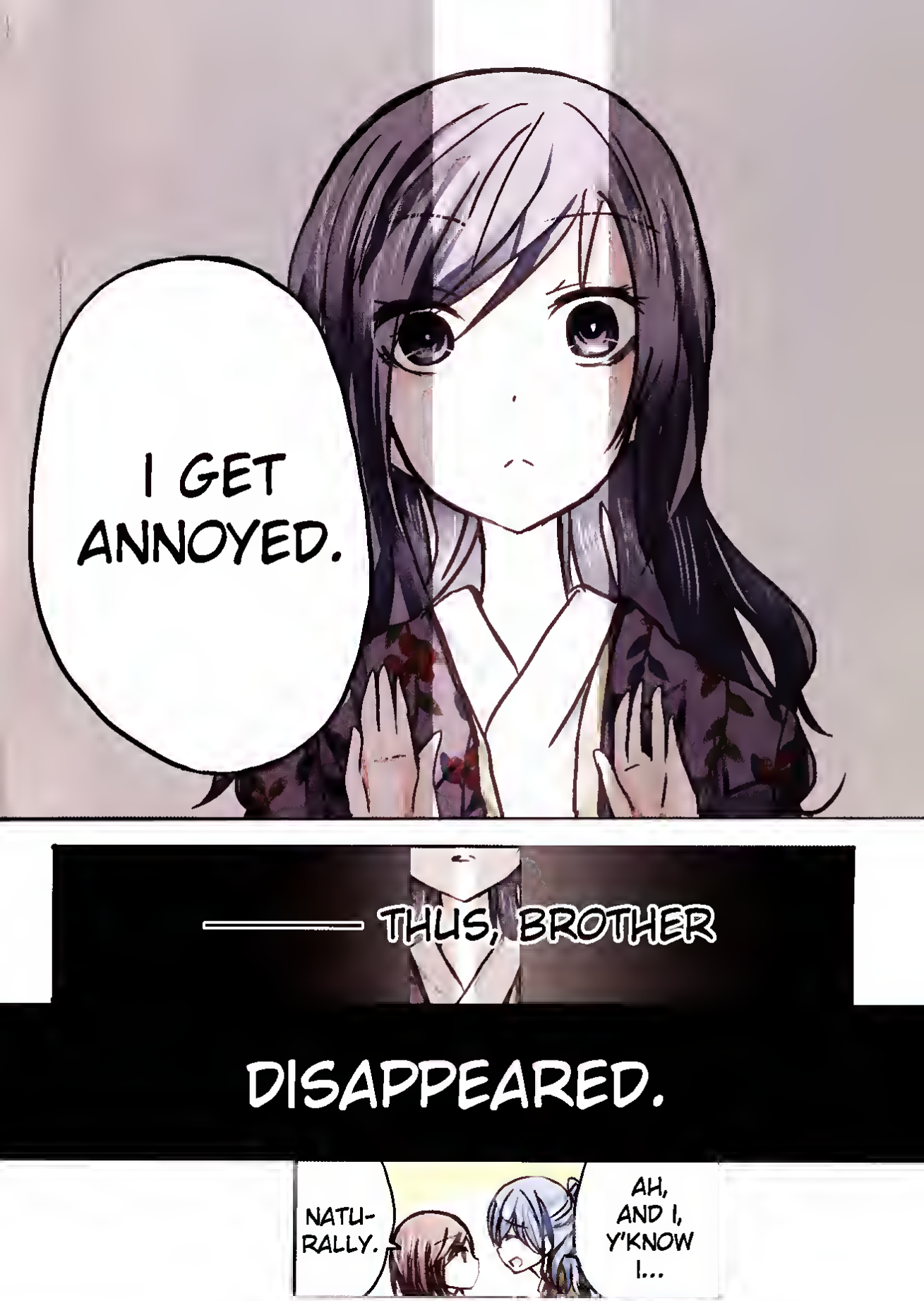
HE CARRIES A LONGSWORD,
AND HE WANDERS AROUND
ALL THE TIME WITH HIS BAND.


IT'S FINE. AND I'M NOT AS SMART
AS OUR PRINCESS HERE.
ARE WE GOING TO HAVE THAT KIND OF TALK AGAIN?
AT YOUR AGE, WHAT IF YOU SWITCH TO A LEGITIMATE LIFESTYLE?
I'D RATHER GO THROUGH WITH IT ALL THE WAY TO KEEP COMPOSURE.
INSTEAD OF KEEPING UP APPEARANCES WITH HALF-ASSED MEASURES,
YOU ARE STRICT TODAY TOO, BENKAN.
... ARE YOU A FOOL?


FOR ME, HE WAS MY KIND AND ENTER-TAINING BROTHER.
THE REST OF THE FAMILY DIDN'T LIKE HIM, BUT
OOOH, IS IT OKAY?
THAT'S NOT STOLEN PAPER, IS IT?
LOOK, I BROUGHT YOU SOME NEW PAPER.
... THAT KIND OF ATMOS-PHERE.

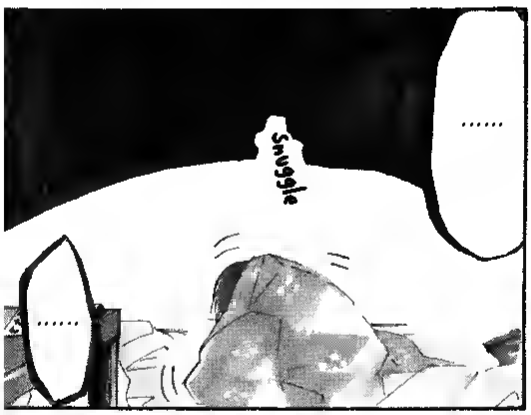

BUT ...
MY BRO.

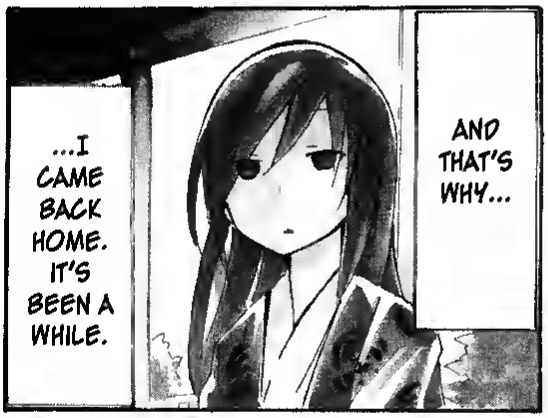

...
... ARE YOU REALLY LEAVING?
!
UH... I FELL ASLEEP.
BUT EVEN IF I LEAVE, NO ONE WILL COME BOTHER YOU ANY-MORE... PROBABLY.
WHAT ABOUT SHONAGON?
I AM. WITH THIS SITUATION IT WAS INEVI-TABLE.
NOTHING IS INEVITABLE...
WHEN I LOOK AT OUR PRIN-CESS, I...
... AND ON TOP OF THAT...
PLEASE DON'T GIVE UP...
SHE'S FINE WITH YOU, BENKAN.

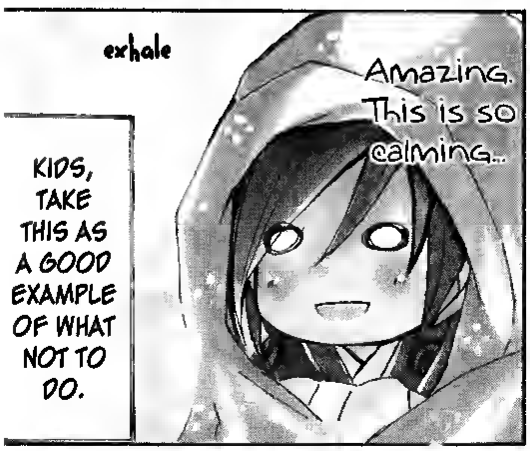

I GET ANNOYED.
——— THUS, BROTHER
DISAPPEARED.
NATU-RALLY.
AH, AND I, Y'KNOW I...

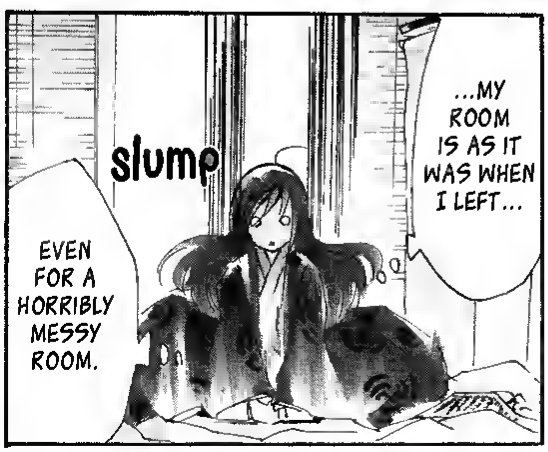
CHAPTER 37

EXAMPLE OF A WORTHLESS ADULT

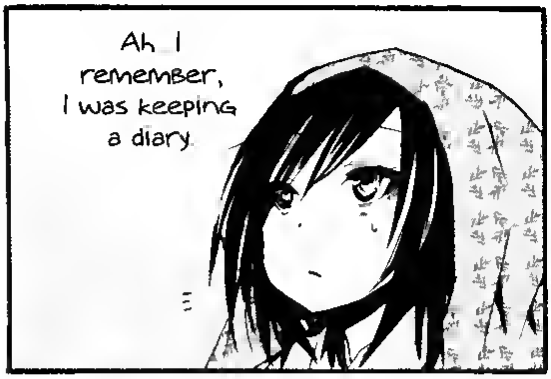


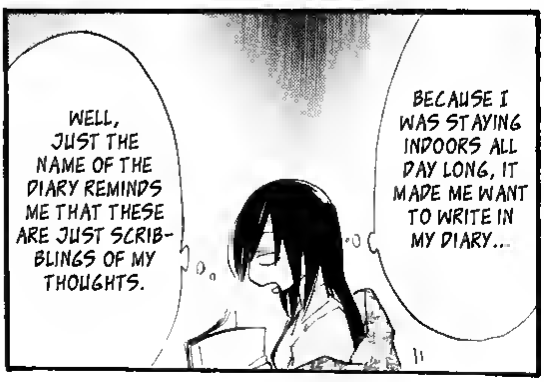






TOO LATE?

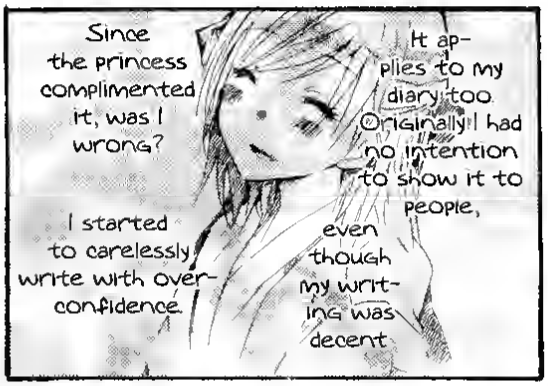


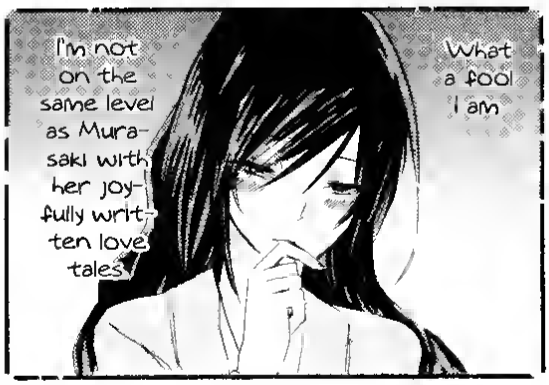

WELL, JUST THE NAME OF THE DIARY REMINDS ME THAT THESE ARE JUST SCRIBBLINGS OF MY THOUGHTS.
BECAUSE I WAS STAYING INDOORS ALL DAY LONG, IT MADE ME WANT TO WRITE IN MY DIARY...

OPPOSITE DIRECTION

SHONAGON IS VERY SELF CONSCIOUS.
That's not good, I have to be lazy properly
Can you say I was too indecisive?
The top class jobless recluse I was..

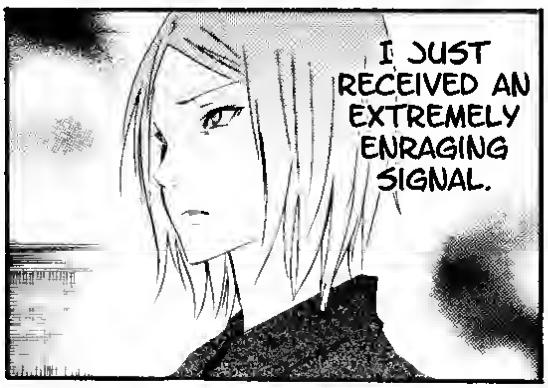
SHE UNDERSTANDS


Since the princess complimented it, was I wrong?
It applies to my diary too. Originally I had no intention to show it to people,
I started to carelessly write with overconfidence.
even though my writing was decent



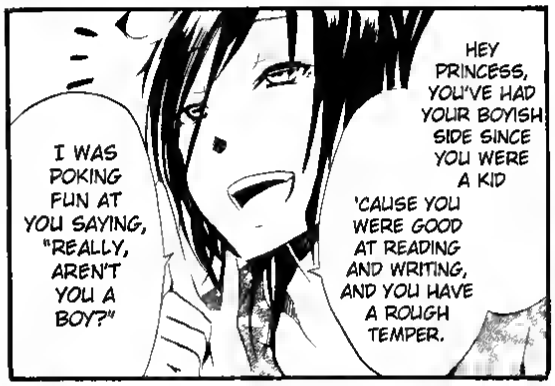
AS ALWAYS, GOOD SENSITIVITY

I wouldn't have felt like this.
if I hadn't known anything
and I've become less tense and more relaxed.
Everyone around me is kind and fun,

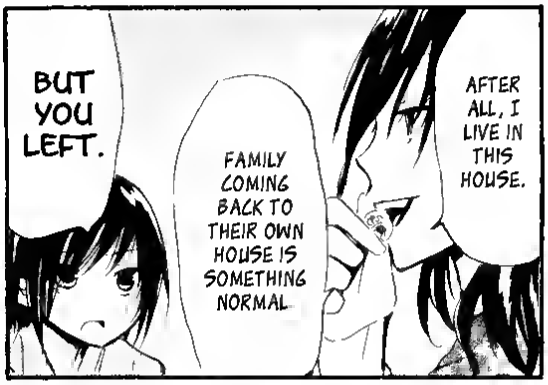


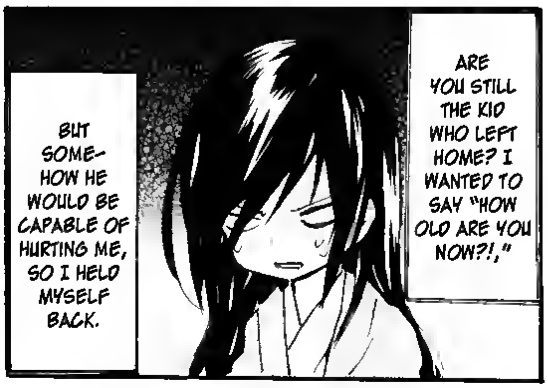
WELL WITHOUT SAYING
BEFORE SOMEONE REALIZES
BEEN A WHILE. HOW YA DOING, PRINCESS?
HI.
EH...
AH...?
THE REASON I BECAME A RECLUSE.
*grip
I FORGOT ...
.....
YOU WON'T SAY "WELCOME BACK" TO YOUR BROTHER?
WHAT'S UP? WHY ARE YOU SO SILENT?
BUT BECAUSE OF ME...
I...
...LIVE OBEDIENTLY.
I SHOULDN'T INTRUDE ON MYSELF.
... ARE YOU HERE NOW ...?
WHY...
I decided
At that time,
Yes
I DON'T NEED THAT RIGHT NOW!
HEHE... I'M HERE TO DO YOU IN.
!?
WHACK
WHACK
I'VE SEEN ALL OF YOUR "..." FOR A BIT AND I'M QUITE ENTERTAINED!

CLASSICAL COMPLETE TURN-OFF


HEY PRINCESS, YOU'VE HAD YOUR BOYISH SIDE SINCE YOU WERE A KID
'CAUSE YOU WERE GOOD AT READING AND WRITING, AND YOU HAVE A ROUGH TEMPER.
I WAS POKING FUN AT YOU SAYING, "REALLY, AREN'T YOU A BOY?"

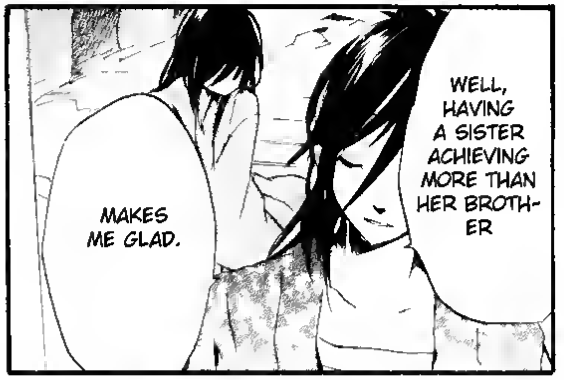
BOOMERANG

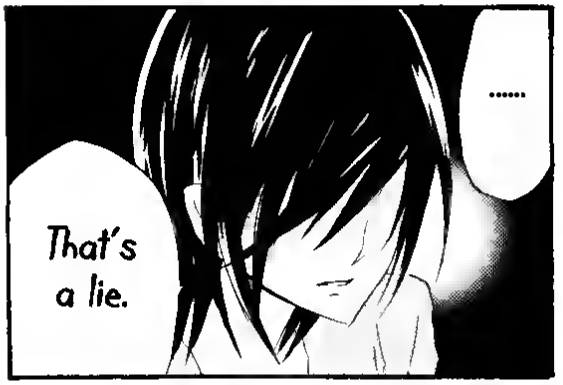


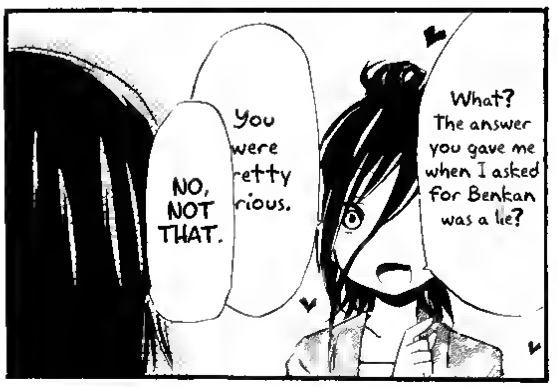

ARE YOU STILL THE KID WHO LEFT HOME? I WANTED TO SAY "HOW OLD ARE YOU NOW?!,"
BUT SOMEHOW HE WOULD BE CAPABLE OF HURTING ME, SO I HELD MYSELF BACK.

CHILLS
THAT IS SO
HE'D CALL YOU "PRINCESS," AND YOU'D SLACK OFF TOGETHER ALL DAY.
DAD USED TO BE AFFECTIONATE WITH YOU.
EH... AH... HMM... YEAH...
I heard you were a court lady♥
OH, AND HAVE YOU STARTED SERVING THE COURT?
FATHER'S FAVORITE PHRASE WAS "PRINCESS DID THIS, PRINCESS DID THAT."
YOU WERE DECENTLY CAPABLE TOO. YOU MANAGED TO STUDY MORE THAN ME.
AMAZING! BEING A GIRL AND ALL THAT, YEAH, IT'S JUST THAT...
chew
SERIOUSLY? AWESOME, YOU'RE SUCCESSFUL THEN.
HE WAS TEACHING ME, AND I WAS GRATEFUL FOR THAT, I LOVED HIM... BUT
...
EVIDENTLY... FATHER WAS AFFECTIONATE WITH ME.
IT WOULD BE NICER IF YOU WERE A MAN.
HAHAHA, I DON'T GET IT.
BUT IN MY WORLD, "PRINCESS" MEANS PRINCESS TEISHI, SO SERIOUSLY, PLEASE STOP CALLING ME THAT.
.....
AH SORRY, THAT WAS A FORBIDDEN TOPIC, I'M ANNOYING!
... That's it... I... Those words...

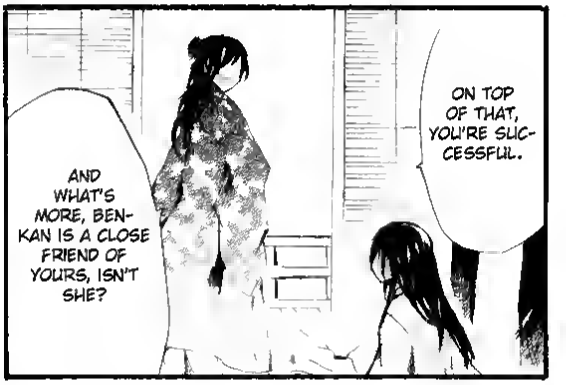
NOT THERE

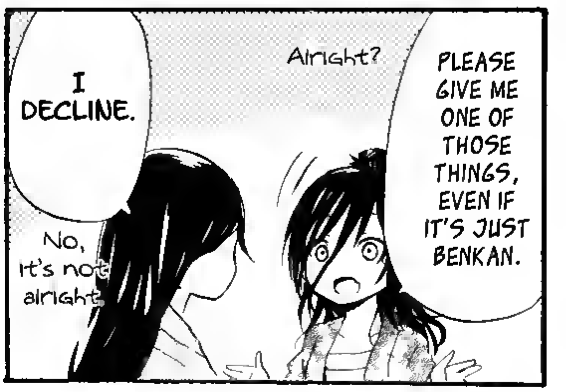




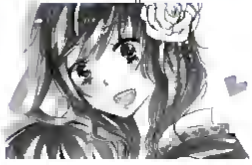


IT'S NOT SOMETHING TRIVIAL





I AM NOT LYING.
BUT ...
WHAAT?
YOU BEING GLAD IS A LIE... ISN'T IT?
YOU ...
BECAUSE OF ME.
...YOU LEFT HOME
BROTHER, YOU
HATE ME, DON'T YOU?



Fujiwara no Michitaka

married to

Fujiwara no Takaku age 30

serves

Benkan age 30

father of

mother of

childhood friends

mother/big sister-role

Ichijou Tenno (Emperor) [genderless]

married to

Fujiwara no Teishi age 13

adores

tutor, serves and loves unconditionally

Sei Shounagon (Sei Shonagon) age 27

has a crush on

younger brother of

sister-in-law

serves

familial love

cousins

adores

rival

room mates

Kou Shikibu (Ko') age 17

Tsubaki

Fujiwara no Shoushi (Shoshi) age 12

see each other as important

serves

Murasaki Shikibu age 24

father of

mother of

serves

Fujiwara no Michinaga

married to

Fujiwara no Noriko age 28

Izumi Shikibu age around 20

Teishi's group

Shoshi's group

Emperor's group

Kimi no Tame nare Shineru

relationship chart up to volume 3

made by

The Zartlichkeit Du Yuri

The Zärtlichkeit Du Yuri

Tender Yuri Scans

lilly_938
scans

visit us at

mai88eternalscarlet.wordpress.com and discord.gg/rpdhdhn

Chinomeri
guest QC

A916
QC

Dareka
translation

bronx819
proofread/
typesetting

Mai88
cleaning/QC

Zuranyan
typesetting

Altair
QC